

## PRYS DER INSERTIE.

15 centiem den drukregel.  
40 centiem de reklamen.  
Alle toezending van brieven, geld,  
moet ons vrachtyr worden.

Wekelyks verschynende Woens-  
dag en Zaterdag, by den Opstel-  
ler-Uitgever, HUB. DE COCQ-  
GRETEN, te St-Truiden.

# HET REGT

## ABONNEMENT PRYS:

Voor de Stad 5 fr. per jaer,  
3 fr. per 6 maen-  
den.  
1-75 fr. per tri-  
mester.  
Voor Buiten 6 fr. per jaer,  
3-50 per 6 maen-  
den.  
2 fr. per trimest

## NIEUWS- EN AENKONDIGINGS-BLAD.

VADERLAND.

GODSDIENST.

VRYHEID.

## BELASTING OP HET BIER.

Het REGT heeft dit maal nog gelyk gehad.

Dry jaren lang heeft het Reer niet opge-  
houden te zeggen dat de verpletterende belas-  
ting, welke op het bier drukt, eene groote on-  
regtvaardigheid ten nadeele der overgrooten  
meerderheid van het volk daer stelt. Twee cy-  
fergetallen zyn voldoende om dit te bewyzen:  
de wyn is aen eene belasting van 4 à 5 ten  
honderd onderworpen, het bier, de volks-  
drank, is geslagen met eene belasting van 50  
à 40 ten honderd.

Eene dergelyke onevenredigheid, geheld  
en bekribbeld den dag zelven waerop M. Frère,  
ze aen het land opdrong, kan niet langer ver-  
dragen worden; de ongerechtigheid moet van  
kant, en zy zal verdwynen, dank aen de terug-  
werking en tegenkanting welke zich overal,  
te Leuven, Brussel, Namen, St-Truiden, Has-  
selt, enz. opdoet.

De centrale maetschappy van akkerbouw is  
beginnen op te spelen tegen die ongelijke en  
verderfvolle belasting, welke in stryd is met  
alle democratische gevoelens, waerop de finan-  
cie-minister nogtans zooveel poft en welke hy,  
alles goed nagezien, evenwel zoo min in pra-  
ctiek nakomt. Hedendaegs zien wy met voldoe-  
ning de provinciale raden van Brabant en Na-  
men dezelfde eischen doen als het Reer ge-  
daen heeft.

In onzen provinciale raad van Limburg  
hebben de heeren L. ridder de Menten de  
Horne, Ulens, Van Brienen en Loomans insge-  
lyks het volgende voorstel gedaan: « De on-  
dergeteekenden stellen aen den raad voor van  
by het gouvernement den wensch te uiten dat  
het bieraccyns hersteld wierde op den voet,  
waerop het bestond vóór de afschaffing der  
oktrooijen. »

Wy zien met vergenoegen dat, dank aen  
onze reklamatien, eene heilzame beweging  
zich overal tegen de overgrooten bieraccynsen  
gaende maekt, lasten welke de brouwers der  
steden zoowel als der dorpen aen het liberale  
ministerie Frère-Rogier verschuldigd zyn.

DE GODSDIENST EN HET LAGER  
ONDERWYS.

De gouverneur van Brabant heeft de wet  
van 1842 op het lager onderwijs verdedigd,  
door het schyn-liberalismus sedert eenigen tyd  
zoo hevig aangerand.

Volgens den heer Dubois-Thorn, zelf een  
liberael, moet het onderwijs ook godsdienstig  
zyn; het kan of mag van de opvoeding niet  
afgezonderd worden.

### MONONKEL KWINTEN.

## TWEDE BOEK — II HOOFDSTUK.

Waerom Mononkel zoo onteerde t huis kwam  
en zoo moedwillig te werk ging.

Die Brussel gezien heeft, dacht Mononkel, heeft  
alles gezien. De pastoor was tegen myne reis naer  
de hoofdstad van België; hy vreesde welligt dat ik  
onzen Frans steeds als eenen braven en deftigen  
jongen zou teruggevonden hebben. Een Kwinten  
gaet, poddorie! regt in zyne schoenen. Wy heb-  
ben, Goddank! eenen kop; hetgeen er eens in is,  
gaet er niet gemakkelyk uit en staet paelvast.

De burgemeester van Rombroek is in de statie!  
de burgemeester van Rombroek is in de statie!  
fluisterden zich de ambtenaers van den yzeren weg  
lagchend in het oor. En zoodra het konvooi op  
Maestricht vertrokken was, liepen eenige kulbroe-  
ders, geslepen op een ribot, Mononkel driftig toe.  
Wel, heer burgemeester, drukten zy hem de hand,  
hoe is uwe reis van Brussel vergaen? Wat zegt  
gy van Brabant? Hoe maekt het mynheer Frans,  
uw doorluchtige neef? Zal hy welhaest geneesheer  
wezen? Wy verlangen allen van ziek te worden  
om door hem kunnen te genezen. Wat zyn wy  
bly, heer burgemeester van Rombroek, u weér  
hier te zien! Gy blyft welligt te Lanaken ver-  
nachten? — Doch niet, zei Mononkel, ik ga van-  
daeg nog dóór naer Rombroek. — Daer kan ik den  
heer burgemeester geen ongelijk in geven, begon  
een syne gait; de administratie eener gemeente  
lydt te veel door de afwezenheid van den burge-

Wy zullen er by voegen, dat de Staet voor  
eigentlyke zending niet heeft te onderwyzen,  
maer alleenlyk uit nood de ouders in de oplei-  
ding hunner kinders ter hulpe snelt; dat hy  
dus het onderwijs — van de opvoeding onaf-  
scheidbaar — volgens de vermoedelyken wil  
der ouders dient in te rigten.

Katholyke kinders, by voorbeeld, moeten  
een katholyk onderwijs genieten.

Indien de staet niet tot den geest, de ziel  
zich wenden kan; indien hy onbevoegd is,  
verstand en liefde te ontwikkelen: dat hy dan  
niet onderwyze. Maer zich gemagtigd wanen,  
omdat de katholyke, protestandsche, joodsche  
ouders arm zyn, derzelve kinders als twyfe-  
laers, SCEPTIEKEN, op te leiden: dit is dwinge-  
landy!

## POLEN EN ZYNE MARTELAERS.

In het begin van 1862 scheen Rusland iets in  
het belang van Polen te willen doen, doch de uit-  
komst heeft ongelukkiger wyze te duidelyk be-  
wezen, dat niets van alles gemeend was, en het  
slechts moest dienen om de algemeene veront-  
waardiging in slaep te wiegen. De keizerlyke  
ukase, waerin die verbeteringen besproken wer-  
den, en welke eenige voorregten aen Polen scheen  
te willen geven, verscheen eerst in het begin van  
1862. Den 1 juny daeropvolgende benoemde de  
keizer den groothertog Konstantyn tot zynen ver-  
tegenwoordiger in Polen, en voegde hem den mar-  
kies Wielopolski toe, ten einde hem by te staen  
in het onderzoek nopens eene andere en betere  
regiem voor het poolsche volk.

Daerop werden de poolsche edelen, het bestuur  
der steden, de ryken en groote grondbezitters uit-  
genoodigd om hunne grieven bekend te maken.  
Dry honderd edelen kwamen daer op onder twaelf  
maerschalcken van den edelstand te samen, en in  
hun adres aen den keizer zegden zy onder andere  
het volgende:

« De poolsche edelen, terwyl zy alle gedachten  
nopens het predomineren van een byzonder ras of  
van eene byzondere klas verwerpen, blyven ge-  
trouwd aen het fundamenteel poolsche denkbeeld,  
dat aen alle klassen dezelve politieke regten  
behooren gegeven te worden; zy verlangen zich  
te vereenigen met Polen, omdat zy in zulk eene  
verenigting den grondslag zien van vrye instel-  
lingen. De toestand van ons vaderland is zoer  
ongelukkig. Het volk heeft geene middelen tot  
opvoeding; de wetten stryden tegen onze zeden en  
gewoonten. De uitvoering veler wetten is krach-

meester. — Dat zegt gy zeer wel, antwoordt Mon-  
onkel, byzonder als gy eenen stommerik van  
scheiden en eene kiwit van sekretaris aen het roer  
hebt. Geloof gy wel dat zy nog niet in staet zyn  
om eenen simplen peerdsknecht te trouwen? In  
plaats van Antonus, Henricus of Josephus op het  
register te brengen, schryven zy u daer, poddorie!  
Toon, Henke en Jef... Ah, de ezels! Bet voor  
Elisabetha, Troy voor Gertrudis en Fin voor  
Josephina... En wat meer is, myn sekretaris in  
plaats van aa te schryven, schryft my ae. Als hy  
my dat nog eens leyt, dan zal ik hem eens leeren  
dansen. Ae wie heeft dat zooleven gezien. — Gy  
hebt gelyk, heer burgemeester, leidt de gait hem  
den café binnen, gevolgd van eenen ganschen  
état-ma or drooge keelen.

Ik zal my toch niet lang ophouden, liet zich  
Mononkel in den canapé neervallen, dat de ogen  
kraekten en dat zyn magtige buik er van schokte.  
Garçon, den man eene pint faro! De faro-pinten  
volgden dadelyk en dan tegen Mononkel geklon-  
ken, achter zynen rug mulen gemaakt en geroe-  
pen: op de gezondheid van den heer burgemeester  
van Rombroek, al dertig jaer aen het hoofd der  
gemeente en eerste kop der administratie!

De eerste gait trok zynen porte-monnaie uit,  
terwyl hy een oog op zyne makkers pinte.  
Wat gaet gy doen? vroegen zy allen tegelyk? —  
Wat ik doen ga? stak hy reeds den duim in de  
geldbeurs. — Neen, neen, ik betael, sprak een. —  
Wat! riep een tweede, ik betael. — Dat zal niet  
waer zyn! riep een derde, ik betael. En zoo kre-  
gen zy byna zware rusie. Kom! kom! zei Monon-

telooz gemaakt door de regering, welke vreemd  
aen het land, en veel te gekoncentreerd is voor de  
behoefden en belangen van het volk. Ten laeiste  
heeft de bevolking geene organen nit haer midden  
gekozen, ten einde hare belangen voor te staen. »

Wat was nu het gevolg van dit zachte, gema-  
tigde adres dier edelen? Dat hun hoofd gevangen  
genomen, en veroordeeld werd tot 14 maanden  
gevangenisstraf!

De gemeenteraad van Warschau gaf den 20 july  
1862 een rapport over den staet der gevangnissen  
in die stad, nogmaels op het verzoek van den  
groothertog Konstantyn. Van 1 january 1862 tot  
19 july, zegt dit rapport, zyn er 14,833 personen  
gevangen genomen, dat is één tiende der geheele  
bevolking, en één vyfde van deze, de kinderen er  
buiten genomen. Hiervan werden de meesten ge-  
strakt voor niet noemenswaardige misgrypen, ter-  
wyl hun toestand in de gevangnissen ellendig was.

Dertig volwassen mannen zaten in eene kleine  
kamer gevangen, omdat zy des nachts met lan-  
teeren hadden geloopt. Ook eene andere ge-  
meente gaf gehoor aen het verzoek om hare klag-  
ten te doen kennen, die van Piotzkow, en ver-  
klaarde dat tusschen 1833 en 1836 duizenden van  
hare burgers voor het leger waren weggevoerd,  
welke voornamelyk uit den krachtigen arbeiden-  
den stand genomen waren, en dat er daerom nu  
ook bepaeld gebrek aen werklieden was. Niets  
mogten eventwel al de klagten helpen.

Nog een voorbeeld zullen wy geven, om te  
toonien welk een nut het aenbragt in Polen, wan-  
neer men des gevraagd zynde opinie blootlegde.  
De vaderlandslievende edelman Andreas Zamoycki  
gaf ronduit zyne denkbeelden te kennen, na daer-  
toe opentlyk door Konstantyn verzoekt te zyn.  
Nauwelyks had hy geantwoord, of hy werd naer  
St-Petersburg ontboden, waer de keizer zelf hem  
deze woorden toesprak: « Nu zie ik dat Polen  
slechts met geweld te regeren is. » Zamoycki  
werd gebannen en verkeert met zynen broeder  
Ladislauz nog in ballingschap, terwyl de keizer  
zyn woord hield en door de laatste bekende kon-  
scriptie, de kroon op het geweld kwam plaetsen.

Het is eene daed van geweldenaar, naer wy  
gelooven onbekend in de geschiedenis der volken,  
om in het midden van den nacht twee duizend  
ter rust liggende burgers uit hun huis te haien,  
ten einde zonder eenige vormen van proces zich  
van de beste krachten van een volk meester te  
maken. Dat zulk geweld verzet moest veroorzaken,

kel, om het kort te maken ik betael hier, en steekt  
uwe beuzen eens dadelyk in uwe zakken terug.  
Hé, garçon, vul de glazen. — Ja maer, Mononkel,  
dat kan niet zyn. — Ja maer, heer burgemeester,  
dat gaet te ver. — Ja maer, mynheer Kwinten,  
zoo hadden wy dat niet gemeend. — Garçon, sloeg  
Mononkel met zynen stok op tafel, moet die faro  
nog gebrouwen worden; waer blyft gy dan?  
De garçon die de poets begreep, bragt tegelyk met  
den faro harde eijeren op en spaenschen peper,  
peper van Cayenne. Mononkel scheide lustig zyne  
koppel eijeren, doopte ze duchtig in den rooden  
en vurigen peper en slikte ze met eenen draei en  
eenen stoot de keel af, die hem dadelyk begon te  
branden als eene hel. Wat een verdoemde peper is  
dat! goot hy in eenen teug het glas door den  
gorgel; het is, poddorie! als of een hovenier in  
myne keel aen het gritzelen ware. Het eene glas  
verwachte het andere niet, en gansch het gezels-  
schap hield duchtig slag met Mononkel, die op  
eens regt stond en zei: ik ga vertrekken; het  
wordt anders te laet. De gasten micken met de  
kin een teeken op hunnen aanleider, eerste tong,  
en, zoo het scheen, iets van den oversten der statie.  
Wees niet beducht, begon deze, ik zal u door twee  
douaniers tot by Rombroek doen vergezellen.  
En hoe maekt het dan myn boezemvriend, de heer  
Frans Kwinten? Gy moet weten, heer burge-  
meester, dat wy samen aen de hoogeschool van  
Leuven gestudeerd hebben. Verstand dat mynheer  
Frans had, een gemak van leeren, dat is niet te  
begrypen. Zeg my toch, heer burgemeester,  
dawe hy Mononkel op den schouler weér den

kon Rusland vermoeden. Doch het wilde verzet,  
om des te heter den haet op het arme Polen te  
kunnen uitwerken, ofschoon zoo'n ernstig verzet  
niet verwacht zal zyn. Niets is er dus gekomen  
van al de schoone beloften door den russischen  
keizer gedaan.

Met voorbeeldeloos geduld en langmoedigheid  
heeft Polen wederom meer dan dertig jaer het  
geweld en al de mishandelingen van Rusland ver-  
dragen, en zich niet bewogen tot dat het op zelf-  
verdediging aenkam, en zy gedreven werden om  
de wapens op te nemen, waertoe zy volstrekt geen  
plan hadden. Zelfs in Rusland en in de gedeelten  
van 't russisch leger hebben de Polen door hun  
lyden herten gewonnen, die waigen van verdere  
wreedheden en huane wapens daertoe niet willen  
leenen. Te regt wordt dan overal mede yden en  
belangstelling voor Polen gevoeld, en heeft dit  
land de sympathie van Europa geheel herwonnen,  
die het welligt door zyne inwendige verdeeldheid  
in 1831 eenigzins verloren had.

Hoe ook de tegenwoordige gebeurtenissen mo-  
gen eindigen, men mag de hoop hebben dat de  
algemeene sympathie eenigzins zal meewerken om  
eindelyk het lot der Polen te verbeteren en te ver-  
zachten.

OPROEP AEN DEN KEIZER OM POLEN  
TE REDDEN.

Men deelt ons, zegt de Patrie, de volgende pe-  
titie mee, welke op dezen oogeblik te Parys, in  
een groot getal werkhuizen, geteekend wordt:

« Sire,

» In tegenwoordigheid der misdaden, die tegen  
de menschheid gepleegd worden, zyn er in Frank-  
ryk geene partien meer; er is enkel nog eene  
natie, altyd gereed om de solidariteit der volkeren  
te verzekeren.

» Rusland steekt Polen de keel af; het ver-  
moordt burgers, welke onze vaders als hunne  
wapenbroeders doopten, en die zich dezen glorie-  
ryken tytel weerdig maekten in onzen tegenspoed  
gelyk in onze overwinningen.

» Rusland slagt gryzaerds en kinderen.  
» Het slagt moeders, echtgenooten en jônge  
maegden.

» Allen, onder het sterven, denken aen hun  
vaderland en wenden hunne oogen naer Frankryk.

» En die bloedslempery wordt door Mourawiew  
aengeprikeld, door barbaersche afschuwelyk-

canapé in, zeg my toch hoe het mynheer Frans te  
Brussel maekt. Nog altyd dezelfde brave, deugd-  
zame jongen? hetzelfde goed hart? — Hoe het  
mynheer Frans te Brussel maekt? herhaeldt een-  
parig het gezelschap. — Kan niet beter, zei Mon-  
onkel, altyd dezelfde. Maer de pastoor... — Maer  
de pastoor, hernam de gait, had zeker gezegt dat  
mynheer Frans te Brussel geheel en gansch zot  
bederven? — Waervan weet gy dat? mek Monon-  
kel twee groote oogen en riep hy: garçon, vul  
dan de glazen! Ja, ging hy voort; dat had de  
pastoor gezegt. — De pastoor ook! riepnen zy  
allen en klonken zy tegen Mononkel. — Als ik u  
ware, sprak de gait, die dadelyk weg had dat  
Mononkel het niet op den pastoor geladen had,  
als ik u ware, ik liet den pastoor stillekens schiet-  
ten en ik naelde mynen naed als burgemeester styf  
door. — Dat ben ik, poddorie! ook vanzin, stak  
Mononkel zyne ledige pint op den garçon uit. De  
overigen deden hetzelfde. Een burgemeester, her-  
nam de gait, kan alles wat hy wil; en vreesde ik  
niet van kwaed zaed in de gemeente te zaaijen, dan  
zou ik u eens vertellen wat de menschen zoo al  
zeggen. — Van my? vroeg Mononkel. — Van u  
en van den pastoor, heer burgemeester; maer ik  
mag dat niet doen; daer steekt conscientie in. —  
Toe! toe! ik moet dat weten, hield Mononkel  
aen. — Kom! kom! stookte de gait het vuur nog  
heviger, kom, laet ons liever eens drinken!  
En atwée eens geheven.

Als ik dat, poddorie! geerne zou weten; stiet  
Mononkel zyne pint verder de tafel op, en zag hy  
den kapoen scherp in de oogen. — Alphonse! riep



heden, welke onze beschaving doet beven van afschrik.

» By het verhaal van deze schelmstukken, weenen onze moeders, weenen onze vrouwen, weenen onze zusters, weenen onze kinderen.

» Wy, wy voelen het fransche bloed in onze aders koken.

» Sire,

» Gy houdt het zweerd van Frankryk in uwe handen; bedien u van het zweerd om een vraagpunt door te snyden, welk de diplomatie magteloois is op te lossen.

» Sire,

» Ontploe de nationale vlag en bevestig andermael aen de wereld, dat eene heilige vlag vooraf gaet en dat een groot volk haer volgt.

» Sire,

» Red, reddden wy Polen!

» In die hoop, zyn wy.

» Sire, enz.

Wy geven, zegt de *Patrie*, die petitie, overtuigd dat men onder geen vorm, beter de sympathie kan doen uitschynen welke men voor Polen heeft en die altyd levendiger wordt door de bloedige uitdrukking, welke men dat land doet ondergaan.

#### ANTWOORD VAN RUSLAND.

Het russische antwoord op de notas der mogendheden is onvoldoende geoordeeld zoo wel te Parys als te Londen en te Weenen. Het publieke opinie en de gouvernementen zyn geenszins daerover tevreden, en hebben besloten dat zy geenszins van de europische kwestie konden afdraien, waerin de dry mogendheden zyn tusschengekomen in name van de heiligste pligten en van de gewichtigste belangen.

Frankryk, Engeland en Oostenryk moeten nu kiezen, ofwel de poolsche kwestie laten varen ofwel ze met krachtadigere middelen ondersteunen.

De telegraef meldt dat Oostenryk aen Rusland geantwoord heeft dat het de conferencie tusschen Oostenryk, Rusland en Pruisen weigert. Oostenryk heeft daerby aen Frankryk en Engeland verklaerd dat hetzelfde verbond staende houdt, Rusland zal dus niet gelukken in het scheiden der mogendheden. Deze zullen nog nauwer vereenigd blyven.

#### DE OORLOG.

Prins Gortschakoff is niet gelukkig geweest in de antwoorden die hy aen Frankryk en Oostenryk gedaen heeft. Het heeft die twee mogendheden beledigd, met de eerste te beschuldigen van pligtig te zyn aen de poolsche beweging, en met aen de tweede eene verraderij voor te stellen, die Oostenryk door gansch Europa zou ontetereen, namentlyk zich af te scheiden van Frankryk en Engeland. Keizer Napoleon kan Frankryk's eer niet laten schenden; ook is hy hevigh verbitterd omdat prins Gortschakoff Parys afschildert als het middenpunt eener revolutionaire samenzweering.

Te Parys is het algemeen gevoelen thans dat de oorlog alleen de mogelyke oplossing der poolsche kwestie is. Al de mogendheden, Pruisen alleen uitgenomen, zullen medehelpen. De hulp van Zweden, Denemarke en Italië is zeker. Spanje, Portugal, Holland zelfs zegt men, en Zwitserland en België zouden aen de beweging niet kunnen wederstaen. Zoo denkt men het te Parys.

Lord Palmerston heeft de vereeniging van

geheel Europa gevraagd om den oorlog ten voordeele van Polen te doen. Die voorwaarde kan gemakkellyk volbragt worden. Zoo denken ten minsten al de vrienden van Polen.

Generaal Toll heeft den priester Zubrzycki doen binden en geesselen omdat hy de sterfenden in het kamp der Polakken ging bediennen. De Russen zegden: wy kunnen hem niet slaen, het is een priester. Toll, woedend, pakte de zweep uit de hand van eenen kozak, sloeg er mede in het aengezigt des priesters, dat gansch verscheurd werd. De priester verdroeg dat alles zonder tegenspraak. Daarna werd hy aen den krygsraad overgeleverd en moest gefusilleerd worden; maer de groothertog heeft de doodstraf veranderd in twaelf jaer dwangarbeid in de mynen.

Hoe kan Europa nog langer zulke gruwelen verdragen!

#### RUSLAND EN PIEMONT.

Twee gouvernementen in Europa verwonderden althans de volkeren door hunne dwingelandy. Dagelyks melden ons de gazetten de gruweldaden die op het bevel of door de toelating van den keizer van Rusland in het ongelukkige Polen gepleegd worden; doch hoe meer bloed er vergoten wordt, hoe heldhaftiger de Polakken zich verdedigen. Zy hopen en betrouwen op de tusschenkomst der mogendheden van Europa, maer tot nu toe blyft alles berusten by diplomatieke middelen, en het is hoogst waarschyndlyk dat men Polen aen zyne eigene krachten zal overlaten. De staetkunde der vorsten wil wel eenige verzachtingen aen de onderdrukking van Polen toestaen; doch de Polakken vragen niet minder dan hunne volkomene onafhankelykheid, en deze zullen zy zelf moeten bevechten.

Wy weten nu door de veropenbaringen der leden van de Kamers in Engeland dat de Napolitanen door Piemont niet beter behandeld worden dan de Polakken door de Russen. Victor-Emmanuel en Alexander II hebben elkander niets te verwyten: de onderdrukking is dezelfde in beide landen; de gevangenis van Napels zyn vervuld even als die van Warschau; men fusilleert in beide landen op gelyke manier, en men sluit de weêrloze gryzaerds en vrouwen op in de gevangenhuisen. Dit is des te hatelyker in Piemont, omdat zulks geschiedt uit naem der vryheid.

De gazetten van ons land die Piemont immer verdedigd hebben, zeggen geen enkel woord over al deze geweldenaryen, en zy durven zich nog onpartydig, onafhankelyk en liberael noemen.

#### KULLAGIE.

Een ryke jongman van vyf-en-twintig jaer dacht zoo: kon ik toch ergens maer eene goede vrouw vinden, aen welke ik myn hart kon overgeven; wat is toch het leven zonder eene bemide weerga? En wat geeft my myn rykdom? Ondertusschen bleef hy suffen gelyk een kluisenaer en verveelde hy zich beestig op zyn kasteel.

Altyd hopen en bestellen,

Woelig op de toekomst tellen;

Laet toch al die zorgen daer!

Neem den dag van heden waer!

Het gelukke hem een kaperske te vinden dat hem aenstond; en de zaak werd op korten tyd geklonken en de bruiloft gehouden, tot over de ooren in den selery. Maer nog geen dry maanden getrouwd of zoo dacht hy: ware ik zoo gelukkig eenen zoon te hebben die mynen

naem en myne schatten kon beërven. En dat gedacht hing hem van 's morgens tot 's avonds in het hoofd.

Altyd hopen en bestellen, enz.

Het zontje kwam. Volle vreugde en voldoening weêr voor eenige maenden. Ware myn Frederik toch nu maer zoo groot dat ik hem op studie kon zien; ik maek er eenen advokaet van en met zyn fortuin geraekt hy nog in de kamer. By de kleinste buikpyn die Frederik maer schreijen deed, schrik, angst en benaauwdheden dat hy er zoo mager van werd als een slypsteen.

Altyd hopen en bestellen, enz.

Frederik ging op studie; Frederik werd advokaet; Frederik zetelt in de kamer en houdt redevoeringen waer geheel Europa van gewaegt. Zag ik Frederik nu eens getrouwd met eene vrouw die my aenstond en die hem waerdig ware; zy moest ook wel zoo ryk niet zyn; dan waren myne wenschen voldaan.

Altyd hopen en bestellen, enz.

Frederik vond een meisje dat hem aenstond en dat ook zynen ouden beviel. Maer had Frederik nu ook maer een kasteel waer hy kon op wonen gaen; want ik wil toch het myne niet afstaen. Ondertusschen was papa tot den gevorderden ouderdom van zeventig jaer gekomen, en moest hy opbreken. Werd my toch nu nog een enkel tien jaer gegeven; wat zou ik het leven waernemen. Hy stierf ontevreden gelyk hy geleefd had.

Altyd hopen en bestellen.

Altyd op de toekomst tellen.

Kullagie! Elk uer van het leven is gelyk een deuntje muzyk, dat maer eens gespeeld wordt; wilt gy het niet hooren, er geen vermaak in scheppen, dan laet gy het maer staen. Gelyk het tegenwoordig is, zoo zal ook welligt de toekomst wezen. Ergo,

Laet toch al die zorgen daer!

Neem den dag van heden waer!

De provinciale raed van Luxemburg heeft een voorstel op zyn dagorde gebragt om den wensch uit te drukken van de belastingen op het bier merkelyk te zien verminderen, als de herziening der wet op de oktrooifschaffing zal plaats hebben. Vele koophandelskamers hebben denzelfden wensch uitgedrukt. Wy hopen dat het gouvernement ons op geene doove-mansdeur zal laten kloppen. Het is de wensch van gansch het laad dat de volksdrank van die zware lasten opgeheven worde.

#### KIEZING VAN 8 AUGUSTUS AENSTAENDE.

Er is donderdag vast besloten geworden dat M. Thonissen, professor in het doktoraet voor de Regten by de hoogeschool van Leuven, de kandidatuur voor de kamer der volksvertegenwoordigers zal aennemen, in vervanging van wylen onzen achtbaren afgestorven M. de Pitteurs-Hiegaerts van Oordingen.

#### ALGEMEENE VERGADERING.

De heeren kiezers worden verwittigt dat er eene algemeene vergadering zal plaats hebben morgen zondag, 26 JULY, om VIER ure namiddag, en worden by deze verzocht dezelve willen by te wonen.

De vereeniging zal plaats hebben in een der zalen by den Heer Siaens, op de Ridderstraat.

(Geteekend) P. VANVINCKEROY.

ten den steert ophief, brandte hy met een gloeiend yzer de opening toe waer de vyftende letter van den AB by menschen en beesten den rugstrank eindigt. Hy was ook een beroemde koomeester, het de peerden bloed, genas de ekstroogen en smeedde broodmessen die stonden gelyk een scheermes. Geen jongen of g-en meisje kon vryen of hy wist het, en verzond somtyds door brieven die hy schryven deed tot eene samenspraak, de jongen naer Diest en het meisje naer Tongeren. Ging er eene weduwe trouwen, dan histe hy liet toeten op; kon hy er in eene herberg twee aeneenzetten tot vechtens toe, dat was altyd geklonken, en alle burgers en straatgeruchten in omloop kwamen altyd uit de smis. Nu en dan rigtte hy eene poets uit die zoo grof was dat de pastoor er tusschen kwam en zei: smid! smid! ik kan dat niet begrypen van eenen man van twe jaren. En dan wist hy zich zoo onnoozel te houden dat gy zoudt medelyden met hem gehad hebben. Hy hield jaerlyks zynen paeschen maer altyd op het knippen, op den laetsten dag, en zondag's kwam hy nooit dieper de kerk in dan aen den wywatersteen, en daer de armen overeen, een been achteruit, in de kromme houding van eenen boom die op het vallen staet. De mis bygevoend tot aen het laetste kruis. In huis was hy statig, sprak niet veel, zei niets aen zyne vrouw van al wat er omging en was streng op zyne kinders. Maer als zyn oudste zoon, die thans vyftien jaer heeft en voor hem de zaken der gemeente schreef, rusie had en vol slagen naer huis kwam weenen, stiet hy hem de stract op en zei: ga terug en keer u!

Men weet dat M. Schuermans, prokureur des konings te Hasselt de rol van ministeriëlen Curtius heeft aangenomen voor de kiezingen die in ons arrondissement op 8 augustus moeten plaats hebben. Dat is eene schoone zelfopoffering waervoor hy van hoogerhand zou kunnen beloond worden.

De kiezers zullen wel zoo liefdadig en menschlievend zyn van aen M. Schuermans zyne plaets niet te ontnemen, ten einde hem eene andere te doen aennemen, welke zeker wat uitstekender en vleijender is voor de eigenliefde en de heerschzucht, die twee zwakke zyden van onze arme menschelyke natuur, maer welke tevens veel wankelbaerder en veel onzekerder is dan die van prokureur in de hoofdstad onzer provincie.

Om zich te overtuigen van de ware kansen van M. Schuermans, moet men zich slechts herinneren hoe de stemmen verdeeld zyn geworden in 1861 tusschen M. de Pitteurs en M. Monville, instructie-regter. Er waren alsdan 4,421 stemmers. De meerderheid was van 711 stemmen. M. de Theux bekwaem er 4,037 M. de Pitteurs 815 en M. Monville slechts 615.

Men ziet dus dat M. Monville geene groote opoffering gedaen heeft met de kans nu eens aen M. Schuermans over te laten.

#### BERIGT.

Terwyl het liberalenDOM de kiezing voor eenen representant op 8 augustus, groote merktdag onzer stad, gezet heeft om zóó den eenen en den anderen van de stembus te houden, worden de buitenlieden verwittigt dat de Sinttruidenaers van zyn zyn den dag te voren, wezende den 7 augustus, op vrydag, hunnen merk te houden, ten einde alleman naer Hasselt kunne gaen. (MEN ZEGGE HET VOORTS.)

Binderveld, 24 July 1865.

Heer Opsteller van het REGT.

Ik koom zoo even een groot nieuws te vernemen. Een groote doop zal binnen eenige dagen in uwe stad plaats hebben. Een uwer kollegas, JAN DE WAERHEIDSVRIEND, heeft zynen naem verloren; het manneke heeft sedert eenigen tyd zoo veel prul verkocht, zoo veel voorzeggingen gedaen, dat zyn verstand met den schryver van zynen feuilleton te Gheel is gaen huisvesten Al wat hy vertelt is altyd BYKANS waer. Zoo verhaelt hy zynen lezers, (indien hy lezers heeft) dat Binderveld, om het weiden op het broek van Raeymakers, is veroordeeld geworden... Zou Janneke niet weten dat het zyne EIGENE gemeentenaren, de inwooners van het gehucht Metsteren zyn, die door de spitsroede van het tribunael van Hasselt gejaegd geweest zyn, en er met dikke kneuzingen zyn van afgekomen... O arme WAERHEIDSVRIEND! Janneke droomt nog dat de vier gevangenen, die elk eenen nacht in den amigo hadden doorgebracht, tot 3 dagen, gevang zyn veroordeeld geworden. Die mannen hebben noch regter, noch regtbank gezien; Janneke de profeet zal ze weêr op zyne kromme bank gezet hebben, dat droomerke! Dat heet een onpartydig en wel ingelicht schryverke.

In het begin eener comedie zou men zich

Wel, vroeg Mononkel, wat is er by onze afwezigheid in Rombroek, in onze administratie al voorgevallen? — Ik heb Jefke en Threeske getrouwd; de brui oft was heerlyk. — Hoe dikwyls heb ik u niet herbaeld dat gy de namen goed moest schryven! zeg dan, poddorie, Jos-plus en Theresia! wat nog? — De schoolopziener van den staet is hier geweest. — Wat heeft hy in de school gedaen? — Hy heeft den meester leelyk overblaft, omdat de kinders te veel gerucht met de klompen mieken. Een knap wist niet rap genoeg te zeggen hoeveel provinciën er in België waren; waerop de schoolopziener bitsig vroeg: hoeveel ooren heeft een ezel? zooveel als de heer schoolopziener, twee, zei het kind. Op dat antwoord is hy de school uitgelopen. Wat daer van komen zal weet ik niet. De meester stond te beven als een riet, destmeer dat hy, de meester, gelyk gy weet, voor de katholyke gezindheid genegen is. — Bah! bah! zei Mononkel ha it gy hem, poddorie! vóór het visiet der school een stuk in zynen kraeg gejaegd, hy zou het gerucht der klompen niet gehoord hebben. — Wat de zaak nog ververgert, hernam de schepen, om twaelf uren belde hy aen de pastory. — Wie? hy? vroeg Mononkel. — De schoolopziener; de pastoor was uit zoo dat de arme heer in eene herberg is gaen middagmalen. (Wordt voortgezet). Hub. De Cocq-Creien.

eene stem uit den hoop, zeg het den heere burgemeester maer, wat wilt gy daer beenen in vinden?

— Wel, begon de deugniet op geslepen toon, zy zeggen dat de burgemeester van Rombroek een der bekwaemste administrateurs van den laende is.

— En wat nog? vroeg Mononkel. — Dat hy al lang zou gedekoreerd zyn, indien hy zich door den pastoor niet liet met den neus leiden. — Zeggen zy dat! schande Mononkel beschaemd met het hoofd.

— De gut hernam; dat moet gy niet gelooven, zei ik tegen den persoon die my dat vertelde: geen één Kwinten laet zich met den neus leiden.

— Neen, poddorie! springt Mononkel regt, slaet hy zich met de vuist op den boezem, ueen, poddorie, geen één Kwinten! — Het doet my spyt dat ik zulks gezegd heb, hernam de schynheilige.

— Neen, neen, zei Mononkel, ik moet dat weten! Wat zy toch zeggen durven, eenen Kwinten met den neus leiden! Wacht een beetje! De Kwinten dien zy met den neus leiden, is nog niet geboren, neen, poddorie, nog niet geboren!

Hiermede neemt Mononkel zynen stok en betaelt hy om huiswaerts te gaen. Het afscheid was zat en hartroerend; zy vloegen allen Mononkel om den hals, kustten hem op beide zyne roode breede wangjen; ah, heer burgemeester van Rombroek, uw gelyke bestaet in Europa niet! De tranen verwekt door den fero liepen uit Mononkel's bedwelmdie oogen. Tot wederom ziens! beste vrienden, drukte hy hen allen de hand en weende hy, tot wederom ziens! gy moet my te Rombroek bezoeken komen.

Is het niet jammer dat vele menschen altyd

geen stuk in hunnen kraeg hebben! Het leven wordt dan zoo lief en de harten slaen zoo gevoelig aen de vriendschap. De advokaten zouden dan zoo veel papier niet bekladden... te Tongeren.

's Morgens na het ontbyt werd de eerste schepen, in afwezendheid van den burgemeester ambtenaar van den burgelyken stand dadelyk geroepen.

Deze, smid van zyn ambacht, kwam, zwart als een schouwvager, zyn leeren voorvel aen en eene blauwe lin en slaepmuts in het hoofd, op zyne klompen in eene adem aengehoopen. Daer hy eenige bunders land van Mononkel aen eenen geringen prys onder ploeg had, vond hy het gerade den burgemeester in alles te voldoen. Het was wel de grootste poetsmaker van gansch het dorp, gelyk doorgaens al de smeden zyn. Maer in tegenwoordigheid van Mononkel dien hy grondig kende en wist te kullen, verscheen hy steeds als of hy geen dry tellen kon. Een trompetter onder de soldaten, eene wysvrouw en een smid zyn niet te onderwinnen. Deze echter speelde hierin: geen één hond van dry uren in de ronde of zy gingen van hem loopen. De honden van Rombroek gingen liever een uer om dan langs zyne smis door te komen; en gesiel het dat zy aen eenen kruiwagen of onder eene kar er toe gedwongen waren, dan jankten zy en zagen zyn angstig om, zoo laag dat zy de smis voorby waren. Eenigen deden van schrik soms zaken waer het verstand van den mensch niet kan over oordeelen, maer de neus en de bessem alleen iets van begrypen. Ziehier zyn geheim: hy mackte den hond by te lokken, sloot hem met den kop tusschen de deur en terwyl een der knech-



nog al eens kunnen vergissen; maer als het stuk af, en de schouwburg reeds gesloten is, nog komen preutelen... dat is wat te sterk! Hem gauw maer herdoopt! Uilenspiegel zy hem tot peter; Jan de Leugenaer zy zyn naam. Dag Jan de Leugenaer!

JANKLAESKWIS HENDRIK.  
(Meêgedeeeld.)

Omdat wy hier weer eene mededeeling nopens Binderveld hebben, vinden wy het goed onzen lezers bekend te maken dat wy inlichtingen genomen hebben nopens het Metsterenbroek en dat de eigenaers volle regt hebben hunne eigendommen in te sluiten. Indien zy tot hiertoe aen de gemeente toegelaten hebben hare koeijen na den hooiwas er op te jagen, dat kan hen niet verplichten zulks altyd te blyven doen. Zy kunnen de koeijen er op laten komen of niet. Dat hangt gansch van hen af. (NOTA VAN DE REDACTIE.)

#### AENSLAG OP HET LEVEN VAN DEN AERTSBISSCHOP VAN UTRECHT.

De Hollandsche dagbladen van den 20 geven nog eenige inlichtingen over den aanslag op het leven van Mgr Zwysen. Wy lezen in de *Utrechtsche Courant*: « Men meldt ons uit 't Bosch dat de justitie de moordenaar nog niet ontdekt heeft. Men doet niets dan gissingen, de eene zoo onwaarschynlyk als de andere, en onwaer zoowel als die op eenen seminarist, Professor Tilanus is van Amsterdam gekomen om de operatie te doen. De toestand des lyders verergerd niet, alhoewel het gevaer blyft bestaan. »

De *Armenische Courant* voegt er by: « Gisteren morgen hebben zich de instructie-regter, de justitiebediener en de substitueet zich naer het bisschoppelyk paleis, te Haaren, begeven, om nieuwe opzoekingen naer den moordenaar te doen: volgens onze inlichtingen zou dit plaets hebben gehad uit oorzaak van zekere rapporten die de justitie nopens den moordenaar heeft ontvangen. »

De *Tijds* zegt: Mgr heeft eenen tamelyk rustigen nacht doorgebracht; hy is zonder koorts en de wonde zonder ontsteking. Er is nog eenige hoop het leven te redden, alhoewel het gevaer niet verdwenen zy. Er is eene bloedlooping geweest in den regten kant der nieren. Om dry uren verwacht men professor Tilanus om de wonde te onderzoeken. »

#### KERKELYK NIEUWS.

Wy vermeenen aen onze lezers te moeten herinneren, dat de algemeene byeenkomst der Catholicken van België te Mechelen op 18 augusty aenstaende zal aenvang nemen en op 22 daeropvolgende zal gesloten worden. Dank aen de waardige deelneming der roemruchtige mannen van hier en van elders, mag men de gegronde hoop koesteren, dat dit eerste kongres, op onzen vaderlandschen bodem, onder den standaard van het catholyke geloof, kostbare vruchten zal opleveren. Met 5 fr. te betalen kan iedereen zich als lid der vereeniging doen inschryven. De leden welke verlangen de vergaderingen by te wonen, willen daerboven nog eene toelage van 5 fr. bydragen, mits welke toelage zy hunne inkoopkaart en het verslag der werkzaamheden der zittingen ontvangen.

#### Stadsnieuws.

Dynsdag om 11 ure is er hier in de hoofdkerk een plegtig Te Deum gezongen geworden ter gelegenheid van den verjaerdag der inhuldiging van onzen koning. De burgerlyke en militaire overheden waren er in tegenwoordig.

Door koninklyk besluit zyn de konkoersen tusschen de Atheneën en kollegien des ryks vastgesteld als volgt:

Voor de Vierde klas: MAENDAG, Latynsch opstel. WOENSDAG, Geschiedenis en Aerdryskunde. VRYDAG, Overzetting van het Latyn in het Fransch. Oefeningen in de Grieksche tael. ZATURDAG, Vlaemsche opstel.

Voor de Rhetorika: MAENDAG, Latynsche Rhetorika, zonder woordenboek. DYNSDAG, Latynsche Rhetorika en Cyferkunde. WOENSDAG, Fransche opstel. VRYDAG, Overzetting van het Grieksch in het Latyn.

#### VERSCHILLIGE TYDINGEN.

Wy vernemen dat men te Hasselt vlytig werkt voor de versieringen van het aenstaende Jubelfeest. Op de groote markt zal men den toren van David zien opgeregt worden die eene hoogte zal hebben van omtrent toen meters.

Het is den heer Jamisé-Dogny die, met zyne gewoone welwillendheid, het plan er voor heeft opgegeven.

Een andere kunstenaar, M. J. Creten, zoon, heeft zyne medewerking beloofd voor het maken van het rotsachtig bergje, grondslag van den toren.

De bisschop van Gent heeft aen al de pastoors van zyn diocces eene omzendbrief gestuurd,

rakende het kerk-muziek. De bisschop is getroffen geworden door het wereldsch karakter dat dit muziek dikwyls heeft; gevolgentlyk beveelt hy: dat de gregoriaensche zang moet verkozen worden boven alle anderen; dat de orgel- en orkest-stukken over 't algemeen enkel den zang moeten begeleiden, en niet de dienst belemmeren door luidruchtige en lange uitvoeringen. De stukken of aria's uit toneelstukken zyn vooral streng verboden, alsmede krygsmarschen en alle wereldsch muziek.

Men meldt uit Seraing: In den nacht van 15 tot 16 dezer, zyn dieven in de de kerk van O. L. V. gebroken, en hebben het O. L. V. beeld gansch beroofd van de versierselen die het bekleedden. Zy hebben namelyk de kroon gestolen, en die van het kindje Jesus, die zy gepletterd en op het onter gelegd hebben. Dan hebben zy het tabernakel geopend, waeruit zy twee kelken namen, die zy insgelyks op het onter plaetsten. Van daer zyn zy in de sakristy gedrongen en hebben er alle schoven leeggeroofd en twee prachtige kleederen der H. Maegd, van 7 tot 800 fr. waerde, medegenomen. Uit een ander schof haelden zy 40 fr. in geld.

Waerschynlyk werden de dieven verschrikt door licht dat zy zagen op den koer eener buer vrouw, en zyn zy gevlugt zonder de kroonen en de kelken mede te nemen, die zy op het onter gezet hadden.

De politie en de gendarmerie, die heden morgend van de diefte berigt kregen, hebben seffens een onderzoek ingespannen.

Er is eene geheimzinnige zaak donderdag avond te Antwerpen voorgevallen. Twee vrouwen, die zich van Byssel zegden, kwamen in den namiddag elk met een kind aen, waer van het eene slechts dry dagen en het andere zes dagen oud was. Van de statie gingen zy naer de Vierstraet, het armste kwartier van Antwerpen, en traden een ellendig huisje in, waer zy twee vrouwen vroegen om haer te helpen om hare kinderen kwyt te worden. Zy beloofden eene groote som geds. Eene der vrouwen nam een kind en begaf zich dadelyk naer eenen politieagent waer zy alles aen vertelde. De twee vreemdelingen zyn gevangen genomen. De kleintjes zyn geplaetst geworden. Zy waren rykelyk gekleed.

M. Thompson, die den koning zoo gelukkig geopereerd heeft, heeft 100,000 fr. gekregen en het kruis van kommandeur van het Leopold's orden.

Men schryft uit Gheel: Een hartverscheu-ongeluk heeft verleden zondag, kort na den middag, te Zammel een achthaer huisgezin in de diepste droefheid gedompeld, en de overige inwooners van Zammel in verslagenheid gebracht.

Het zontje, een 14jarige jongen ee éénig kind van Remy Van Hoof, koopman aldaer, willende gaen baden in de rivier die zich eenige stappen van zyne woning bevindt, trof een slechte plaets aen, en hetzy dat de jongeling niet goed kon zwemmen, hetzy door eenig ongeval, personen zagen welhaest van verre dat het kind als worstelde tegen den dood; intusscheentyd was men den vader gaen verwittigen van het gebeurde, deze komt toegesnel, maer ziet zynen zoon niet meer snel als een pyt springt hy in de rivier op de aengedeide plaets, dunket, en brengt zyn kind boven water; helaes te laet! Hy had den stroom slechts een lyk ontnomen.

Te Herenthals is insgelyks een kind, genaemd Victor Van Olmen, oud 11 jaer, by 't baden verdronken.

#### FRANKRYK.

De *Nation* kondigt aen dat het antwoord van Rusland aen het fransch gouvernement uitnemende lang is: het bevat twaelf bladzyden geschrift. De antwoord aen Oostenryk bevat er maer vyf.

Rusland aenveerd de zes voorstellen in de notas der dry mogendheden gedaan. De wapenschorring alken wordt in grondbegin verworpen.

Het kabinet van St-Petersburg verklaert dat het noodig is dat het bedwang des opstands zynen loop volge, en dat het gezag van den Czar in de poolische provincien worde hersteld. Alleenlyk aisdan zullen de reeds verleende en de door de mogendheden gevraagde hervormingen kunnen volleedig gemaekt worden.

In wat de konferentie betreft welke de poolische kwestie zonde regelen, welk punt reeds tot zeer hevige redewisten aenleiding gegeven, het kabinet van St-Petersburg doet eenige opmerkingen daer tegen, doch het aenveerd in grondbegin eene nitwissing van mededeelingen; het aenveerd zelfs het princip der konferentie, maer het wil niet dat de acht mogendheden welke den akt van het Wiener-kongres hebben medegeteekend, er aen deel nemen. Alleenlyk stemt het er in toe dat zy allen deel nemen, aen de eindelyke beslissing, van zoohaest de overeenkomst zal bevestigd zyn, tusschen Rusland, Frankryk, Engeland, Oostenryk en Pruisen, welke allen de eigentlyk gezegde konferentie zouden bywoonen.

De *Nation* bestatigt dat de brief van prins Gori-

chakoff niet teenemaal beantwoordt aen de verhoopingen welke men gekoesterd had. De vredeskansen evenwel bestaan nog voor het keizerlyk gouvernement, maer 't zal welhaest zich in de noodzakelykheid gebragt zien of wel van zynen gezant terug te roepen, of wel van de onderhandelingen te aenveerden op de grondslagen door Rusland aengeduid.

Daer is eene hoofdplicht die alle de andere overheerscht: diegene namelyk van de weerdigheid en eigenbelangen van Frankryk in verzoening te brengen met de behoeften en regten der poolische natie.

De *Pays* geloof te weten dat de russische antwoord geene gansch voldoende besluitenmingen heeft schynen aen te bieden.

Hetzelfde blad voegt er by dat de dry mogendheden het volkomen eens blyven, om Rusland te verzoeken hun gemeen programma by te kleven.

Oostenryk zoule krachtig wederstaen hebben aen de poogingen door Pruisen aengewend om het te overhalen zich van de twee westerlyke mogendheden af te scheiden.

De *Constitutionnel* zegt dat de antwoord van Rusland onderworpen is aen het onderzoek der gouvernementen van Frankryk, Engeland en Oostenryk, welke eendragt en verstandhouding noodvolkomener zyn geweest, die handelen in denzelfden geest streven tot hetzelfde doelwit, die, kortom, het meer dan ooit eens zyn om hunne gedachten te vereenigen en hunne gedragswyze in gemeen oerleg te regelen.

#### POLEN.

De laetste tydingen zyn gansch gunstig voor de Polakken. Er zyn verscheidene gevechten geleverd waer de Russen verslagen zyn geworden. Rusland gaet voort met zyne wreedheden, Te Wilna heeft generaal Mourawiew de drukkerijen en boekwinkels doen sluiten.

Het russische leger is gansch ontzenuwd en verontmoedigd ten gevolge van het oorlogssysteme der Polakken.

Keszow, 22 july. -- Eene bende opstandelingen, onder bevel van Wierzbicki, heeft de russische troepen verleden zondag te Straza verslagen.

#### AMERIKA.

DE SLACHTOFFERS VAN DEN OORLOG. -- Een Zuiderblad, tot titel dragende: *Blad van den Afscheids-Oorlog*, geeft de volgende opgave der mannen respectievelyk verloren in het Zuiden en in het Noorden sedert het begin der vyandlykheden:

Noorderlingen. -- Gedood, 43,874; gewond, 97,027; gevangen, 68,218. -- Totaal, 209,115. Overleden aen ziekten of aen hunne wonden, 250,000.

Zuiderlingen. -- Gedood, 20,893; gewond, 63,515; gevangen, 22,189. -- Totaal, 102,677. Overleden aen ziekten of aen hunne wonden, 138,000.

Het kan zyn dat die cyfers niet geheel juist zyn in hunne verhoudingen, maer in hun gezamentlyke moeten zy niet verre van de waarheid zyn en zouden, in alle gevallen, eerder beneden dan boven zyn. 't Is ons omtrent een half miljoen menschenlevens welke de burgeroorlog reeds gekost heeft.

#### Burgerlyken stand der stad Sint-Truiden

Aengiften van den 18 tot den 25 july.

#### GEBORTENS.

Mannelyk 1. -- Vrouwelyk 4.

#### OVERLYDENS.

7 kinderen onder de 7 jaren.

#### ST-TRUIDEN. -- 22 july.

Tarwe de 100 kil. fr. 28-04. koren 20-74. Haver 17-75. Garst 19-95.

#### TOEGEBEN. -- 23 july.

Tarwe de 100 kilo fr. 30-75 koren 94 kilo fr. 19-00. Haver 75 kilo fr. 12-75. Garst 94 kilo 20-00 Spelt, een mud. 27-50 fr. Boter halven kilo 1-00. Eijeren de 26, 1-30. Witte aerdappelen de 100 kil. 8-00. Roode 0 00 fr Osse tongen, 00-0 fr. Hooi de 1000 kilo 70-00. Strooi, 1000 k. 50-00.

#### AVIS.

Le Bourgmestre et le Curé primaire de St-Trond, province de Limbourg, collateurs d'une bourse fondée par Jean DUYFKENS, de Hasselt, pour l'étude de la Theologie, donnent avis que ladite bourse est vacante et que les jeunes gens appelés à en jouir sont: 1° les parents du fondateur, 2° les habitants de St-Trond, 3° ceux de Hasselt, et 4° ceux d'Anvers.

Les intéressés sont invités à adresser leur demande écrite, affranchie et accompagnée des pièces justificatives de leurs droits, aux collateurs prémentionnés, avant le 15 Août 1863.

#### VERKOOP VAN

#### FRUIT.

Woensdag 29 July 1863, om 4 uren na middag, ten herberge van Joseph Plevoets, gestaen te St-Truiden op den Houtmarkt, zal den notaris DELGEUR, ten meestbiedend op credit verkoopen, van wegens:

1. Mevrouw de Menten geboren de Stappers, de appelen.

A. in haren boomgaard gelegen te St-Truiden, buiten het Vissegat.

B. De appelen, peeren en noten in hare boomgaerden te Straeten, de eene achter de molen, de tweede omtrent over haer winning, en de andere tegenover de winning van de kinderen Schreyers.

2. De heer Siaens van Terbeek, de appelen en de hokkenolen op omtrent de 60 boomen, in zynen boomgaard en block, ahangende van zyne woning te Terbeek.

3. Judocus Plevoets, het fruit in den boomgaard, ahangende van de winning van Schorrebosch, en in den boomgaard achter de woning van Machiel Pirlette te Kelsbeek.

4. Een eindelyk de kinderen van Jacobus Wouters, de peeren, abrikosen en pruimen op hun goed genaemd den Hemel gelegen te Bernissem.

#### VERKOOP VAN

#### HUIZEN

#### TE SINT-TRUIDEN.

Op dynsdag 11 Augustus 1863, om dry uren na middag, ten herberge van de weduwe Coemans, in de Fonteyn, op den grooten markt te St-Truiden, zal de notaris COEMANS, publiek en ten meestbiedende te koop stellen, ten verzoeke van:

1° Jufvrouw Joanna-Maria-Theresia Van-overstraeten van St-Truiden.

Een huis en aenhang genaemd den Keyzer, gestaen te St-Truiden, op de Beekstraet, palende dezelve straet van voor, de representanten van den heer Franciscus-Martinus Portmans, van eene zyde, eene moeshof toehoorende het weeshuis van achter, en den heer Lambertus Stephanus Boonen van de andere zyde.

Bewoond door de weduwe Pecasse geboren Denvor.

3° Mevrouw Hermans, geboren Van Den Berck, van Brussel.

A. Een huis en aenhang gestaen te St-Truiden in de steenstraet tegenover het klein seminarie, palende de straet in twee zyden, en het volgende huis.

B. Een huis en aenhang gestaen te St-Truiden in de Steenstraet tegenover het klein Seminarie, neffens het voorgaende huis, palende de Steenstraet van voor, het voorgaende huis van eene zyde, en de representanten van den heer Milis van de andere zyde.

Bewoond het huis onder letter A. door Louis Malfait, en het geene onder letter B. door Vendeleers.

Deze twee huizen zullen eerst samen te koop gesteld worden, en dan afzonderlyk.

#### VERKOOP VAN

#### FRUIT.

Op maendag den 3 Augustus 1863, om 4 uren namiddag, zal den heer Guillaume Ulens, rentonier en Grondeigenaar, te St-publiek ten meestbiedend en op credit door den huisier NEUTELEERS, doen verkoopen, te weten:

1° De Appelen, Peeren en Noten, wassende in eene weide te Bernissem achter de pachthoeve genaemd het duifhuis.

2° De Appelen, Peeren en Noten, wassende in eene weide gelegen buiten Brusthempoort, alwaer men zal beginnen.

#### VERPACHTING VAN

#### GOEDEREN.

Woensdag 29 July 1863, om 2 uren na middag, in den gewoone zittingszael van het vredegerecht op het stadhuis te St-Truiden, zullen de heeren Bestuenders der stad St-Truiden, ten meestbiedend, voor den notaris VANHAM verhuren, de volgende goederen, te St-Truiden gelegen:

1. Een huis gelegen aen Siapelpoort. In huer by de weduwe Celis.

2. De woning onder het stadhuis. Bewoond door Guillam Grené.

3. Een huis gelegen aen Nieuwpoort. In huer by Hubertus Roosels.

4. Een huis gelegen aen Brusthempoort. In huer by Gerard Hubar.

5. Eene schuer met 2 stallen, gelegen op den Nieuwen steenweg, reengenoeten mej. Vandenberck en eenen stadsgroend. In huer by den heer Louis Delvaux.

6. Het gedeelte der stadvesten na den kant van de wandeling van aen de Ark tot aen de Diesterscheepoort. In pacht by Gregorius Jenné.

7. Een huis gelegen op den Verkansmarkt, reeng. het volgende. Bewoond door de weduwe Grolly.

8. Een huis gelegen neffens het voorgaende, genaemd den Borstel. Bewoond door Knaepen.

Deze twee laetste huizen te beginnen met half-meert 1865 en al de andere goederen op half-meert aenstaende.

9. En den bampd groot heetaren, gelegen te Melveren, dienende tot exercitie-plaets van het garnizoen, voor den tyd te loopen tot 30 november 1863.



# H. VANDERGETEN,

RUE DE LIÈGE, 84, ST-TROND,

représentant d'une des premières maisons de Bordeaux, se recommande au public pour les Vins de Bordeaux, les Liqueurs fines et le Vinaigre de vin.

LEEST HIER!

## GUANO VAN HOOG-PERU

295 Fraues per 1,000 kilos in zakken als men neemt met partien van 1,000 — 1,500 — 2,500 — 5,000 — 20,000 — 30,000 kil. of meer.

Komplante betaling.

De ondergeteekende heeft de eer aen de Landbouwers te berigten, dat het niet alleenlyk bezeugen is dat deze Guano goedgekeurd is op goede en slechte gronden voor al de winter- en zomervruchten, maar het is nu ook bezeugen door de Landbouwers, die dezen Guano sedert 4 jaren gebruiken, in alle streken van het land, dat by de volgende uitwerksels geeft:

1° Dat by de gronden niet mager noch schraal maakt, maer, integendeel, dezelve van jaar tot jaar verbeterd.

2° Wat het graen in zynen wasdom aengaet, de stammen of halmen groeijen struis op, krygen lange hairen, zwaer met graen beladen, omdat die Guano hen niet te spoedig doet opschieten, maer hen den tyd geeft zich te versterken en te verlokken, daarom heeft de oogst minder gevaer van door stortregens en stormwinden omverre geworpen te worden.

3° Het is hetzelfde met de voederplanten, de rapen of knollen groeijen zeer dik op, de kracht schiet niet in het loof, maer byst in de knollen, zy zyn vast, niet waterachtig en zeer voedzaam.

4° Wat de beet voor de suikerfabrieken aengaet, is er geen twyfel meer dat ze dezelfde uitwerksels zullen geven als de rapen of knollen.

5° Wat de aerdappelen aengaet, de kracht schiet niet in de groes, maer byst in de knollen en geeft groote zwaer geladen struken.

Deze uitwerksels zyn van het grootste belang voor de Landbouwkunst.

A. SAPIORTAS, HENIG AGENT.

KANTOOR: Lange Brilstraat, 580, Antwerpen.

## TE BEKOMEN

BY J. BESSEMANS, TE MIELEN, 9 SOORTEN

Engelsche Raepzaed, aen 1,50 fr. de kilo.

## LA SAINTE FAMILLE,

PENSIONNAT POUR DEMOISELLES,

dirigé par les

DAMES VAN BIERVLIET,

RUE DUCALE, 53, (ANCIEN HOTEL MARTINI),

à Bruxelles.

Education complète. Prix de la pension 800 frs. Le nombre des élèves sera limité à trente.

## PENSIONNAT DE LA S<sup>te</sup>-FAMILLE

A THIELT, (Flandre-Occidentale.)

Même Direction.

Prix de la pension 430 francs.

Pour paraître le 1<sup>er</sup> Août:

## DE L'ÉDUCATION

dans les pensionnats de demoiselles,

PAR MÉLANIE VAN BIERVLIET.

Beau volume, format Charpentier. Chez CAS-TERMAN, Tournai.

LEVENSCHETS

VAN

## CHRISTINA

DE WONDERBARE,

aen den geringen prys van 30 centiemen, met de goedkeuring van verscheidene Godsgeleerden, te bekomen by HUB. DE COCQ-CRETEN, uitgever van het blad.

## UIT TER HAND TE KOOP

BY L. EGGEN,

op den Hout-Merk te St-Truiden, een half hunder AERDAPPELEN.

Hy rekommandeert zich ook voor het houden van Kostgangers.

# BY M. PETERS, APOTHEKER,

TE SINT-TRUIDEN.

DE VOLMAEKTE GEZONDHEID.

gegeven zonder medecyn, noch purgering, noch kosten.

## REVELENTA ARABICA DU BARRY

van Londen,

geneest op eene volmaekte wyze de slechte verteerings (dyspepsies), maegontstekingen, darmontstekingen, gewoone opstoppingen, speenziekten, slymen, winden, trillingen, afgang, opzwellingen, duiselligheid, zuiselingen, het zuer, koud rucht, walgingen en brakingen na het eten en binst de zwangerheid, pynen, maegzuur, krampen in de maeg, alle ontsetting der lever, slymliezen en gal, stapeloosheid, hoest, beklemming, korte adem, stikvlod, ontsteking der luchtpyptaske, teering, zweren, brand, zwarte gal, verzwaeking, sterceryn, jicht, koorts, moederkwael, zenuwsmart, bloedgebrek, waterzucht, witte maendestonden, bleekzucht, onvruchtbaarheid, frisch en krachteloosheid. Zy is ook den besten verlokkemiddel voor de slauwe kinderen.

Uittreksel uit 58.000 genezingen. — N. 52.081: M. de hertog van Pluskow, hofmarschalk, van eene maegontsteking. — N. 53.014: Mev. de markiezijn de Bréhan, van eene lersziekte van 7 jaren, met verzwaiking, zenuwvellingen, slechte verteerung, slaepeloosheid en zwarte gal. — N. 53.604: M. Dédé, 13, Duricierstraat, te Parys, van eene ontsteking die aen alle geneeskundige behandeling wederstaen had. — N. 53.216: (Saint-Jean de Maricenne) (Sarootien) 11 february 1862. In ons hospitaal waer van ik het bestuur heb, bevinden zich de lydende winnende wel van uwe REVELENTA ARABICA, en ik bid u dus my er 78 kilos te willen van zenden. Zuster Pébroune van St-Joseph. — N. 50.416: M. de graef Stuart de Decies, pair van Engeland, van eene darmontsteking, met alle hare zenuwgebreken, krampen, walgingen, pynen aen de borst en schouders. — N. 47.421: Juffer E. Jacobs, van schrikkelijke zenuwpynen, onverteering, brand, moederkwael, zwarte gal. — N. 49.842: Mev. Maria Joly, de Norfolk, van eene 50jarige opstopping, onverteering, zenuwziekte, hoest, windachtigheid, krampen en walgingen. — N. 36.418: doctor Münster, van krampens, maegsmarten, slechte verteerung en dagelysche braking. —



AEN DE ZIEKEN. — Het middel vinden, om gedurende verscheidene dagen, verscheidene weken en des noods zelfs verscheidene maanden te doen purgeren, zonder de zieken te verzwakken of het verteeringswerk te hinderen, dit is het vraagstuk, dat door doctor DEHAUT is gesteld en opgelost. In tegenstrydigheid met de andere purgeermiddelen, werken de Dehaut-pillen alleen goed, wanneer zy genomen worden met goede spyzen en versterkende dranken (zoals thee, koffy, wyn, goed bier, goeden bouillon). Om met deze pillen te purgeren, kiest ieder een het uur en den maaltyd, die hem het best passen volgens, zyne kracht, zynen eetlust of zyne bezigheden. Daer de vermoeyenis, veroorzaekt door de purgatie, geheel en al vergoed wordt door de goede vording, besluit men gemakelyk te herhalen, telkens dat zulks voor de gezondheid noodzakelyk is.

Men ziet dadelyk, dat de purgatie, aldus gebruikt, een geneesmiddel van buitengewoone kracht wordt tegen eene menigte ziekten, welke men met zeldzame en algebrekene geneesmiddels niet kan doen verdwynen.

Het sietsel van doctor Dehaut is met helderheid en omstandigheid uiteengezet in zynen *Manuel de la médication purgative*, een boek in-8 van 268 bladzijden. Dit boek is vooral geschreeven voor de lieden die in de groote wereld en voor de min geleerde menschen. Eenieder kan gemakelyk de uitleggingen verstaan, over de wyze, waerop de ziekten ontstaan en over het gebruik van het purgeermiddel in geval het noodig is. Het boek behelst ook de opgave van niet-purgerende middels, waer van de schryver met goed gevolg een dagelysch gebruik maakt. Dit kostbaer boek, welk in de handen zou moeten zyn van al degenen die de vyeerde van de gezondheid kennen, is by de boekhandelaers te krygen ten prys van EEN FRANK, naer de apothekers welke de Dehaut-pillen in depot hebben, zyn gemagtigd kosteloos exemplaren af te leveren aen de persoon die het geneesmiddel gebruikt.

Depot by M. POLUS, apotheker, St-Truiden.

N. 46.270: M. Roberts, van eene longteering, met hoest, brakingen, opstoppingen en 25jarige doofheid. — N. 48.422: Mev. de gravin de Castle-Stuart, van eene 50jarige schrikkelijke zenuwverlating den geest verbysterende. — N. 44.816: M. de opperdiaken Alex. Stuart, van dryjarige zenuwpynen, sterceryn slaepeloosheid en afkeer van het leven. — N. 43.810: G. Henéke, van koude klieren. — N. 16.619: mev. Woodhouse, van walgingen en brakingen gedurende hare zwangerheid. — N. 46.210: doktor Martin, van maegontstekingen die hem 15 of 16 keeren daegs deden braken gedurende 8 jaren. — N. 46.218: kolonel Watson, van het jicht, zenuwsmart en aenhouddende opstopping. — N. 18.744: doktor Shorland, van waterzucht en opstopping. M. Baldwin ran eene volledige verzwaiking, verlamming der leden door buitensporigheden in de jongheid. — N. 51.615: mynheer de baron de Polentz, prefect van Langeneuv, van eene aenhouddende opstopping en zenuwpynen. — N. 48.721: de baron de Zaluskowski, divisie generaal, van schrikkelijke pynen sedert verscheide jaren in de verduwingsdeelen. — N. 53.860: Juffer Gallard, Grootte Sint-michelstraat, te Parys, van eene longteering, na ongenesbaer verklaerd te zyn geweest en maer eenige maanden meer te leven te hebben. — Meer versterkend en min kostelyk dan de chocolaet, the, koffy, vischolie, dit heerlyk roodsel verspaerd duizendmaal zyn prys in andere geneesmiddelen; het heeft 58.000 genezingen bewerkt waer alle ander remedie mistukt had. — N. 57.916: Indien ik de keizer ware, zou ik bevelen dat alle verzwaakte soldaten er gebruik van maekten Chertillon, geneesheer.

BARRY DU BARRY en Cie. Keizerstraat, 12 te Brussel, 77 Regentstraat te Londen, en Place Vendôme 26, te Parys. — 1/4 kil. 2 fr. 25. 1/2 k. 4 fr. 1 kil. 7 fr. 6 kil. (franco) 32 fr. Dubbel kwaliteit, 1/2 kil. 8 fr. 5 kil. (franco) 58 fr. Tegen een bon op den post.

By M. Warnots, apotheker, St-Truiden.

Gedurende hunne wetenschappelyke reizen hebben M. Barry en den vermaerden doktor Livingston, de merkweerdige ontdekking gedaen van de REVELENTA smakelyk en uitnemend verlokkeend voedsel, welk 60.000 genezingen heeft bewerkstelligd zonder medecyn noch zonder purgation, zy bespaerd duizendmaal den prys welke men voor andere medecynen geeft, de volledige gezondheid verschaffende aen de zenuwen, longers, lever en slymachtige vliezen, zelfs aen de meest uitgeputte (dyspepsies), maegontstekingen, darmontstekingen, gewoone opstoppingen, speenziekten, slymen, winden, trillingen, het zuer, walgingen en brakingen na het eten en binst de zwangerheid, pynen maegzuur, krampen in de maeg, stapeloosheid, hoest, beklemming, korte adem, stikvlod, ontstekingen der luchtpyptaske, tering, zweren, brand, zwarte gal, verzwaiking, sterceryn, jicht, koorts, walgingen, beklemming, korte adem, stikvlod, moederkwael, zenuwsmart, bloedgebrek, waterzucht, witte maendestonden, bleekzucht, en vruchtbaarheid, frisch en krachteloosheid.

Utrek uit de 60.000 genezing. N. 52.081. M. de hertog de Pluskow, hofmarschalk, van eene maegontsteking. N. 53.604, M. Dédé, 13, Duricierstraat te Parys, van eene ontsteking die aen alle geneeskundige behandeling wederstaen had. N. 50.416, M. de graef Stuart de Decies, pair van Engeland, van eene darmontsteking met alle hare zenuwgebreken, krampen en walgingen. N. 57.916. « Indien ik keizer ware, ik zou bevelen dat alle verzwaakte soldaten er gebruik van maekten. Chevill, geneesheer. N. 48.842. mev. Maria Joly, van Norfolk, van eene 50jarige opstopping, onverteering, zenuwziekte, hoest, windachtigheid, krampen en walgingen.

BARRY DU BARRY en Cie. Keizerstraat 12 te Brussel, 77 Regentstreet te Londen en Place Vendôme 26 te Parys. — 1/4 kil. 2,25 fr. 1/2 kil. 4 fr. 1 kil. 7 fr. 6 kil. (franco) 32 fr. Dubbel kwaliteit, 1/2 kil. 8 fr. — Tegen een bon op den post. — By Warnots, apotheker, St-Truiden.

## MEN VRAEGT

Eene WINKELDOCHTER voor eenen Garenwinkel. Zich te bevragen op het bureel van dit blad.

## EN

Eene WINKELDOCHTER voor de Ellegoederen. Zich te bevragen op het bureel van dit blad.

A VENDRE Avec toute facilité de paiement.

## P<sup>r</sup> EXPLOITATION, FABRIQUE, PENSIONNAT, ETC.

Une grande FERME sise à St-Trond, faubourg de Tirlémont: écuries, étables, grange, greniers, caves, basse-cour, remise, etc., belle et spacieuse habitation avec dépendances, solidement construites. Jardin, terres arables, verger en plein rapport, situation agréable, air salubre.

Le tout d'un seul bloc et d'une superficie totale de 5 hectares 58 ares.

Il est facultatif à l'acheteur de prendre les bâtiments seuls ou d'y ajouter autant de terrain qu'il en désire.

S'adresser pour plus amples renseignements au bureau du journal.

## ADJUDICATION

PUBLIQUE.

Le lundi 3 Août 1863, à dix heures du matin, au local ordinaire de ses réunions, l'Administration Communale de Kerkom, canton de St-Trond, arrondissement de Hasselt, procédera à l'adjudication des travaux que comportent:

1° La construction d'un Mur d'enceinte au Cimitière;

2° Celle d'une Maison d'Ecole, avec bâtiment d'habitation et dépendances pour l'Instituteur, plus une Maison Communale, avec demeure, pour le Garde-Champêtre; et 3° La Fourniture d'environ 230,000 Briques, fabriquées sur un terrain appartenant à la commune.

L'adjudication aura lieu séparément et par soumission cachetée.

Les plans et cahier des charges sont déposés au local désigné ci-dessus, à l'inspection des amateurs.

## GEENE EKSTEROOGEN

MEER!

Vyl of Bereidingsteen tot het wegnemen der ekstroogen. (Byzonder geneesmiddel.)

De Ekstroogen, ten allen tyde ongemakelyk, veroorzaken dikwyls groote pynen, en het is niet zonder gevaer dat men deze tydelyk wil wegnemen by middel van een scheermes. Hoe menigmaal heeft men niet gezien dat een onvoorzigtige door zich in eene ruwe wyze van dit snydend werktuig te bedienen, er zyn leven by liet.

De BEREIDINGSTEEN, vervaerdigd door een bekwaem scheikundige, vermydt alle gevaer. Men maakt de Ekstrooog alsmede den steen nat, men vryft met denzelfden zachtes over de ekstrooog, op weinige minuten zal dezelve verdwynen, en men zal er voor langen tyd van bevryd zyn.

Te verkrygen op het bureel dezes blads, aen 75 centiemen.

## SOCIÉTÉ DE COURSES

DU LIMBOURG.

La Commission de la Sociéte de Course du Limbourg fera procéder le lundi, 27 de ce mois, à onze heures du matin, dans une des salles de l'hotel-de-ville, à St-Trond, à l'adjudication publique des Tribunes et du Matériel du champ de courses.

Les plans, devis et cahier de charges sont déposés au secrétariat de la société, rue du Mouton, N° 710, à l'inspection des amateurs.

N.B. Le buffet et la buvette seront mis en adjudication ultérieurement. Les membres de la société, seuls, pourront soumissionner.

St-Trond, le 23 Juillet 1863.

Le président, Comte D'Archoot.

Le secrétaire, Chevalier L. de Menten de Horne.

## YZEREN WEG.

St-Truiden naar BRUSSEL, LUIK, ANTWERPEN en GENT:

'S morgens 8 uren 15 minuten. Na middag 1 » 59 » (Exp-trein) 'S avonds 6 » 44 » St-Truiden naar HASSELT, MAESTRICHT en AKEN: 'S morgens 9 uren 34 minuten. Na middag 3 » 48 » (Vitesse) 'S avonds 8 » 00 »